

چکیده بارداری و زایمان

ویلیامز

ویراست / ۲۵

ترجمه و تلخیص

دکتر فرناز شیشه‌گر

دکتر مرجان اخوان امجدی

دکتری تخصصی بهداشت باروری / دکتري تخصصی بهداشت باروری
استادیار دانشگاه علوم پزشکی آزاد اسلامی تهران / استادیار دانشگاه علوم پزشکی آزاد اسلامی تهران

دکتر ملیحه عافیت (M.D.)

دکتر زکریا کریمی زارچی

متخصص زنان و زایمان، فلوشیپ نازایی، عضو هیأت علمی / متخصص زنان و زایمان و فلوشیپ انکولوژی زنان، عضو هیأت علمی
دانشگاه علوم پزشکی مشهد / دانشگاه علوم پزشکی شهید صدوقی یزد

دکتر بهناز قوامی

لیلا کاظم نوری

متخصص جراحی زنان و زایمان / عضو هیأت علمی دانشگاه آزاد اسلامی - واحد قم

دکتر آسیه علی

دکتر مهناز برومند رضازاد

متخصص زنان، استادیار و عضو هیأت علمی / متخصص زنان، استادیار
دانشگاه علوم پزشکی مشهد / دانشگاه علوم پزشکی مشهد

دکتر زهرا راستین

دکتر حورا موسوی واحد

جراح و متخصص زنان، رتبه دوم یورد تخصصی / استادیار و عضو هیأت علمی دانشگاه علوم پزشکی مشهد

ویراستاران

دکتر فرناز شیشه‌گر

دکتر مرجان اخوان امجدی

دکتر زهرا راستین

۱۰٪

www.asaresobhan.com

www.jph.ir

تخفیف ویژه
برای خرید اینترنتی



مرکز پخش

انتشارات جامعه‌نگر

تهران: میدان انقلاب، خیابان انقلاب،
روبروی درب اصلی دانشگاه تهران، خیابان
فخر رازی، خیابان نظری غربی، پلاک ۹۶

۰۲۱-۶۶۴۹۳۷۱۶
۰۲۱-۶۶۴۹۴۱۸۷

Info@jph.ir

@JPHsales2

jph.ir

انتشارات آناهیتا سبhan و یاررس

تهران: میدان انقلاب، خیابان انقلاب،
نرسیده به خیابان فروردین، ساختمان
ولی عصر، طبقه دوم

۰۲۱-۶۶۴۷۱۱۱۲
۰۲۱-۶۶۴۷۱۰۴۰

فروشگاه

تهران: میدان انقلاب، خیابان انقلاب،
مقابل دبیرخانه دانشگاه تهران، پاساژ
کتابسرای اندیشه، کتابفروشی آثار سبحان

۰۲۱-۶۶۴۱۸۱۹۲

Info@asaresobhan.com
asaresobhan2015@gmail.com

@asaresobhan

asaresobhan

- عنوان و نام پدیدآورنده : چکیده بارداری و زایمان ویلیامز ۲۰۱۸ / ترجمه و تلخیص فرناز شیشه‌گر ... [و دیگران] :
ویراستاران فرناز شیشه‌گر، مرجان اخوان‌امجدی، زهرا راستین،
تهران: آثار سبحان، ۱۳۹۸.
مشخصات نشر : ۹۵۲ ص: مصور (بخشی رنگی)، جدول، نمودار.
مشخصات ظاهری : ۹۷۸-۶۰۰-۸۴۲۹-۴۰-۱
شابک :
وضعیت فهرست‌نویسی : فیا
یادداشت : کتاب حاضر ترجمه و تلخیص کتاب "Williams obstetrics, 25th. ed. c2018" به
ویراستاری افد. گری کانینگهام. [و دیگران] است.
یادداشت : ترجمه و تلخیص فرناز شیشه‌گر، مرجان اخوان‌امجدی، ملیحه عافیت، زهرا راستین، آسیه ملکی،
بهناز قوامی، لیلا کاظم‌نژاد، مژگان کریمی‌زارچی، مهناز برومند رضازاده، حورا موسوی‌واحد.
عنوان گسترده : چکیده بارداری و زایمان ویلیامز ۲۰۱۸ / ویراست ۲۵.
موضوع : آبستنی و زایمان - Obstetrics
موضوع : پزشکی زنان - Gynecology
موضوع : بارداری - Pregnancy
موضوع : شیشه‌گر، فرناز، ۱۳۴۲ -
شناسه افزوده : اخوان‌امجدی، مرجان، ویراستار
شناسه افزوده : راستین، زهرا، ۱۳۴۶ - ویراستار
شناسه افزوده : کانینگهام، افد. گری، بارداری و زایمان ویلیامز
شناسه افزوده : ایلمز، جان ویت ریچ، ۱۸۶۶ - ۱۹۳۱ م. آبستنی و زایمان
رده‌بندی کنگره : ۵۲۴۲۲
رده‌بندی دیویی : ۲/۶۱۸
شماره کتاب‌شناسی ملی : ۹۰۶۱۶۱



- نام کتاب: چکیده بارداری و زایمان ویلیامز - ۲۰۱۸
- ترجمه و تلخیص: دکتر فرناز شیشه‌گر، دکتر مرجان اخوان‌امجدی، دکتر ملیحه عافیت، دکتر زهرا راستین، دکتر آسیه ملکی، دکتر بهناز قوامی، لیلا کاظم‌نژاد، دکتر مژگان کریمی‌زارچی، دکتر مهناز برومند رضازاده، دکتر حورا موسوی‌واحد
- ویراستاران: دکتر فرناز شیشه‌گر - دکتر مرجان اخوان‌امجدی - دکتر زهرا راستین
- ناشر: آثار سبحان (با همکاری نشر جامعه‌نگر)
- ویراست: ۲۵
- نویت و سال چاپ: اول / پاییز ۱۳۹۸
- شمارگان: ۱۰۰۰ نسخه
- صفحه‌آرایی: آرسا کو / کشور دوست
- چاپ: خجسته
- بها: ۱۹۹۹۰۰ تومان
- شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۸۴۲۹-۴۰-۱

■ تمامی حقوق مادی و معنوی این اثر برای ناشر محفوظ می‌باشد. ■

«بیایید به حقوق دیگران احترام بگذاریم»

دوست عزیز، این کتاب حاصل دسترنج چندین ساله مؤلف، مترجم و ناشر آن است. تکتیر و فروش آن به هر شکلی بدون اجازه از پدیدآورندهی اثر، کاری غیراخلاقی، غیرقانونی و غیرشرعی و کسب درآمد از دسترنج دیگران است. نتیجهی این عمل نادرست، موجب رواج بی‌اعتمادی در جامعه و بروز پیامدهای ناگوار در زندگی و محیط ناسالم برای خود و فرزندانتان می‌گردد.

«انجمن فرهنگی ناشران کتاب دانشگاهی»

۱	بخش ۱ مرور کلی	۱
۲	فصل ۱ / مرور کلی بر مامایی	۲
۷	بخش ۲ آناتومی و فیزیولوژی مادر	۷
۸	فصل ۲ / آناتومی مادر	۸
۲۶	فصل ۳ / ناهنجاری‌های مادرزادی دستگاه ادراری - تناسلی	۲۶
۳۲	فصل ۴ / فیزیولوژی مادری	۳۲
۶۹	بخش ۳ تشکیل جفت، امبریونز و تکامل جنینی	۶۹
۷۰	فصل ۵ / لا، بزید و تکامل جفت	۷۰
۹۶	فصل ۶ / ماهیگیری‌های جفت	۹۶
۱۰۵	فصل ۷ / امبریونز و نگاه جنینی	۱۰۵
۱۱۹	بخش ۴ مراقبت پیش از بارداری و تولد	۱۱۹
۱۲۰	فصل ۸ / مراقبت پیش از بارداری	۱۲۰
۱۳۱	فصل ۹ / مراقبت پره‌ناتال	۱۳۱
۱۴۹	بخش ۵ جنین بیمار	۱۴۹
۱۵۰	فصل ۱۰ / تصویربرداری جنین	۱۵۰
۱۷۰	فصل ۱۱ / مایع آمنیوتیک	۱۷۰
۱۷۵	فصل ۱۲ / ترانولوژی، ترانوتون‌ها، و عوامل فیتوژنیک	۱۷۵
۱۸۷	فصل ۱۳ / ژنتیک	۱۸۷
۲۰۲	فصل ۱۴ / تشخیص پره‌ناتال	۲۰۲
۲۱۱	فصل ۱۵ / اختلالات جنینی	۲۱۱
۲۱۹	فصل ۱۶ / درمان جنین	۲۱۹
۲۲۷	فصل ۱۷ / بررسی جنین	۲۲۷
۲۳۵	بخش ۶ عوارض زودرس حاملگی	۲۳۵
۲۳۶	فصل ۱۸ / سقط	۲۳۶
۲۵۵	فصل ۱۹ / بارداری خارج رحمی	۲۵۵
۲۶۱	فصل ۲۰ / بیماری تروفوبلاستیک حاملگی (GTD)	۲۶۱
۲۶۷	بخش ۷ لیبر	۲۶۷
۲۶۸	فصل ۲۱ / فیزیولوژی لیبر	۲۶۸
۲۸۴	فصل ۲۲ / لیبر طبیعی	۲۸۴
۳۰۲	فصل ۲۳ / لیبر غیرطبیعی	۳۰۲
۳۱۴	فصل ۲۴ / ارزیابی حین زایمان	۳۱۴
۳۳۵	فصل ۲۵ / بی‌دردی و بی‌هوشی در مامایی	۳۳۵
۳۵۳	فصل ۲۶ / القا و تقویت لیبر	۳۵۳
۳۵۹	بخش ۸ زایمان	۳۵۹
۳۶۰	فصل ۲۷ / زایمان واژینال	۳۶۰
۳۷۰	فصل ۲۸ / زایمان بایس	۳۷۰

۳۸۴	فصل ۲۹ / زایمان واژینال با ابزار کمکی
۳۹۶	فصل ۳۰ / زایمان سزارین و هیستروکتومی حوالی زایمان
۴۱۱	فصل ۳۱ / زایمان سزارین قبلی
۴۲۰	فصل ۳۲ / نوزاد
۴۳۴	فصل ۳۳ / بیماری‌ها و آسیب‌های نوزاد ترم
۴۴۹	فصل ۳۴ / نوزاد پره‌ترم
۴۵۷	فصل ۳۵ / مرده‌زایی
۴۶۴	فصل ۳۶ / دوره نفاس
۴۷۴	فصل ۳۷ / عوارض دوره نفاس
۴۸۳	فصل ۳۸ / روش‌های شگیری از بارداری
۴۹۹	فصل ۳۹ / عقیم‌سازی
۵۰۴	فصل ۴۰ / اختلالات پرئانتال
۵۳۹	فصل ۴۱ / خونریزی مایمی
۵۶۸	فصل ۴۲ / زایمان پره‌ترم
۵۸۵	فصل ۴۳ / بارداری پست‌ترم
۵۹۰	فصل ۴۴ / اختلالات رشد جنین
۵۹۹	فصل ۴۵ / بارداری چندقلویی
۶۱۶	فصل ۴۶ / ملاحظات عمومی و ارزیابی مادر
۶۲۶	فصل ۴۷ / مراقبت‌های ویژه و تروما
۶۴۲	فصل ۴۸ / چاقی
۶۵۱	فصل ۴۹ / بیماری‌های قلبی - عروقی
۶۷۷	فصل ۵۰ / هیپرانتسپون مزمن
۶۸۹	فصل ۵۱ / اختلالات ربوی
۷۰۷	فصل ۵۲ / اختلالات ترومبوآمبولیک
۷۳۰	فصل ۵۳ / اختلالات کلیوی و مجاری ادراری
۷۴۵	فصل ۵۴ / اختلالات گوارشی
۷۵۹	فصل ۵۵ / اختلالات کبدی، صفراوی و پانکراس
۷۷۷	فصل ۵۶ / اختلالات هماتولوژیک
۸۰۰	فصل ۵۷ / دیابت ملیتوس
۸۲۴	فصل ۵۸ / اختلالات غدد درون‌ریز
۸۴۰	فصل ۵۹ / اختلالات بافت همبند
۸۵۹	فصل ۶۰ / اختلالات عصبی
۸۷۴	فصل ۶۱ / اختلالات روانی
۸۸۵	فصل ۶۲ / اختلالات پوستی
۸۸۸	فصل ۶۳ / اختلالات نتویلاستیک
۹۰۵	فصل ۶۴ / بیماری‌های عفونی
۹۲۹	فصل ۶۵ / عفونت‌های منتقل‌شونده جنسی

کتاب حاضر، خلاصه کتاب ویلیامز، ویراست بیست و پنجم (۲۰۱۸) است که از کتب مرجع بارداری و زایمان محسوب می‌شود و در ۱۲ بخش و ۶۵ فصل تدوین گردیده است. این کتاب با ذکر تمام نکات ضروری و بازنگری و ترجمه‌ی جدول‌ها و شکل‌های منتخب برای درک بهتر مفاهیم آموزشی و مرور سریع نکات کلیدی تدوین شده است کتاب حاضر با قلمی روان و منطبق با کتاب مرجع، به گونه‌ای خلاصه شده تا تمام مطالب مهم را در بر گیرد تا خواننده بتواند با سرعت و سهولت، مطالب مهم را به خاطر بسپارد؛ این امر به یژه برای دانشجویان پزشکی و مامایی در زمان‌های نزدیک به امتحان، حائز اهمیت است.

در ویرایش این کتاب سعی بر آن شده که ضمن رعایت اصول نگارش و روانی مطلب، تأکید بر تمامی نکات مهم صورت گیرد و تقسیم‌بندی و طبقه‌بندی مطالب بر اساس کتاب مرجع انجام شود.

در پایان، از مدیریت انتشارات آر سبحان و همچنین نشر جامعه‌نگر، به‌خاطر همکاری همه‌جانبه‌تان، خیر کرده‌ام از تمام صاحب‌نظران درخواست می‌شود که هرگونه اشکال و ایراد در کتاب حاضر را یادآوری نمایند تا در چاپ‌های بعدی اصلاح شود.

مترجمان، پاییز ۱۳۹۸